

# ایران، خاستگاه سفالینه گونه موسوم به کوباقه

دکتر فیروز مهجور  
استادیار گروه باستان‌شناسی دانشگاه تهران

از ص ۱۶۰ تا ۱۴۳

## چکیده:

کشف نمونه‌های متعددی از سفالینه نوع موسوم به کوباقه، شامل گونه‌های قلم سیاه، قلم سبز و رنگارنگ در کاوش‌های باستان‌شناسی مناطق مختلف ایران مانند خراسان، ربع رشیدی در تبریز، اردبیل، تپه امامزاده بنیس در نزدیکی شبستر، شهر تاریخی گسکر (هفت دغنان) در نزدیکی صومعه سرا، تمیشه در استان گلستان، قلعه الموت، تپه نرگه در تاکستان و تپه شوره‌پزخانه در روستای خانلیق از توابع شهری در اطراف تهران و نیز نتایج آزمایش سنگ‌نگاری (Petrography) برخی نمونه‌های مزبور، به طور مستند بر منشأ ایرانی این گونه سفال، دلالت و حدائق شهرهای نیشابور، مشهد، تبریز و اصفهان را به عنوان مراکز تولید این نوع سفالینه مشخص می‌نماید.

تولید سفال گونه موسوم به کوباقه، بر اساس نمونه‌های دارای رقم و تاریخ از نیمة دوم قرن نهم هجری، به دو صورت قلم سیاه و قلم سبز در ایران، آغاز و به صورت رنگارنگ تا قرن دوازدهم هجری در این کشور ادامه یافت. اگرچه از آن زمان، ساخت و پرداخت این نوع سفالینه، بهشت کاهش پیدا کرد، ولی به طور کامل منسوخ نگردید، به طوری که هم‌اکنون نیز به حیات خود ادامه می‌دهد و در نقاط محدود و منحصربه‌فردي مانند «مند گناباد» تولید می‌شود.

**واژه‌های کلیدی:** سفال، گونه موسوم به کوباقه، ایران، صفوی، نقاشی زیر لعاب، قلم سیاه، قلم سبز، رنگارنگ.

## مقدمه:

سفال که در زمرة مهمترین داده‌های باستان‌شناسی محسوب می‌شود، به طور کلی، در دوره اسلامی، مورد توجه ویژه‌ای قرار می‌گیرد و از لحاظ کمی و کیفی، رشد عمده‌ای می‌یابد. از نیمة دوم قرن نهم هجری، به تدریج با گونه شاخصی از سفال مواجهیم که می‌توان آن را کوباقه نامید؛ زیرا نخستین نمونه‌های آن در قصبه کوباقه، واقع در داغستان از منطقه قفقاز، مورد شناسایی قرار گرفته‌اند (Watson, 1988: 177). البته این نوع سفالینه به دلایلی که در ادامه این مقاله، ارائه خواهد شد، ایرانی می‌باشد و این مقاله، در صدد اثبات این مطلب بر اساس داده‌های باستان‌شناسی، شواهد و شیوه‌های هنری و مدارک تاریخی است.

### سفال گونه موسوم به کوباقه:

این نوع سفال که به جز یک نمونه، بقیه به شکل کاسه و به ویژه بشقاب لب‌تخت و عمدتاً پایه‌دار می‌باشد، دارای بدنه متخلخل و ترکیب سفید بسیار ریز و نرم است که با نقوشی به رنگ‌های مختلف مانند سیاه، سبز، آبی، اخراوی و قهوه‌ای در زیر لعاب شفاف آراسته گردیده (Lane, 1957: 78) و به دو گروه کلی به شرح زیر تقسیم می‌شود:

**۱. نوع متقدم:** سفالینه‌هایی که دارای نقوش سیاهرنگ بر زمینه فیروزه‌ای و یا سبز که در زیر لعاب شفاف می‌باشند، بنابراین سفالهای مذبور به دو زیر گروه «قلم سیاه» ( تصاویر ۱-۳ ) و «قلم سبز» ( تصاویر ۴-۵ ) تقسیم می‌شوند. این گونه آثار، مزین به نوارهای تزئینی و مشتمل بر نقوش گیاهی، بویژه برگ، ساقه و گل - به خصوص گلهای پرپر و شاه عباسی در وسط ظرف - و نیز طرح‌های خطی و هندسی می‌باشند که برخی از آنها نیز با یک کتبه فارسی، همراه گردیده‌اند.

**۲. نوع متأخر:** سفالینه‌ای که با نقوشی الوان به رنگ‌های اخراوی، قهوه‌ای، سیاه، فیروزه‌ای، لاجوردی، زرد و سبز بر زمینه سفید و در زیر لعاب شفاف آراسته شده‌اند و می‌توان آنها را «رنگارنگ» نامید. دسته‌ای از این نوع سفالهای مزین به نقوش گیاهی و طرح‌های هندسی می‌باشند ( تصاویر ۶-۸ و لوح‌های ۱-۳ ). از نقوش رایج این گونه سفالینه‌ها، تقسیم بدنه، به بخش‌های ترنج گونه لوزی‌شکل و خانه‌های شش ضلعی و طرح‌های لانه زنبوری، با خطوط ضخیم و یا نازک لاجوردی، سیاه و تیره‌رنگ می‌باشد که درون آنها را با لوزی‌ها و ذوزنقه‌های توپر و یا توخالی، و نیز لکه‌ها و نقطه‌های کرم و یا زرد رنگ، اخراوی، سبز مایل به فیروزه‌ای و خاکستری نقش کرده‌اند. بدنه بسیاری از ظروف با نقاط و لکه‌هایی، به ویژه به رنگ‌های اخراوی، کرم و لاجوردی تزئین ( لوح‌های ۱-۳ ) و در برخی موارد، اطراف آنها، دورگیری شده است. بدنه برخی از ظروف نیز با نقوش پیچان، خوش‌ها، برگ‌ها و گلهای متنوع، به ویژه گلهای پرپر موسوم به شاه عباسی، تزئین گردیده؛ ضمن آنکه بدنه خارجی برخی از نمونه‌های دیگر نیز آراسته به طرح‌های رنگین فلس‌گونه است ( تصویر ۹ ). گروهی دیگر از سفال‌های شاخص نوع رنگارنگ، با نقوش بعضی از جانوران، پرندگان و به ویژه با چهره و نیم‌تنه فوقانی انسان‌های مليح و خوش‌صورت، که عمدتاً به شیوه اصفهانی و مکتب رضاعباسی هستند، تزئین گردیده‌اند ( تصاویر ۹-۱۱ ). معمولاً دختران و بانوان دارای سربند، و پسران و مردان، دارای دستار الوان و راه راه بر سر می‌باشند و در برخی از «این ظرف‌ها پیکر جوانان خودآرا و زنان خرامان، توأم با نقوش روان و آزاد در پیرامونشان به چشم می‌خورند» ( ویلکینسون، ۱۳۷۹: ۱۴۷ ).

### زمان تولید:

تولید سفال گونه موسوم به کوباقه نوع متقدم، بر اساس قدیمی‌ترین نمونه‌های تاریخ‌دار، از نیمه دوم قرن نهم هجری آغاز می‌شود و تا قرن دهم هجری، به ویژه ربع اویل آن قرن ادامه می‌یابد ( Pope, 1930: 95; Loukonin & Ivanon, 2003: 171 ۸۷۳ ( تصویر ۱)، ۸۷۸، ۸۸۵ ( تصویر ۲) و ۹۰۰ هجری هستند.

اما تولید سفالینه نوع متأخر یا رنگارنگ، عمدتاً مربوط به قرون ۱۰ و ۱۱ هـق. است و تقریباً مقارن با درگذشت شاه عباس اول، از لحظه کمی و کیفی تنزل می‌یابد. در عین حال تولید آن تا اوایل قرن ۱۲ هـق.

یعنی اواخر عصر صفوی ادامه می‌یابد. مؤید این مطلب، سه اثر سفالین تاریخ‌دار، از این گونه به شرح زیر است (بهرامی، ۱۳۲۷: ۱۱۶):

۱- بشقاب مورخ به سال ۱۰۸۴ هـ ق، موجود در مجموعه فیلیپو (Filippo) در نیویورک که با هفت تصویر و آفتاب نقش گردیده است.

۲- بشقاب مورخ به سال ۱۰۸۸ هـ ق، موجود در مجموعه کدمن، با نقش درخت سرو، مرغان و درختان گلدار.

۳- بشقاب مورخ به سال ۱۱۰۹ هـ ق، موجود در موزه بریتانیا، مزین به گلهای پرپر و کتیبه‌ای به خط نستعلیق.

بنابراین تولید سفال کوباقه، به طور عمده به عصر صفوی تعلق دارد؛ توضیح تکمیلی، آنکه اگرچه حکومت صفوی به طور رسمی در سال ۹۰۷ هـ ق. تشکیل گردید، اما مقدمات آن به مدتها قبل باز می‌گردد. از طرف دیگر، یکی از عوامل مؤثر در تحول شیوه‌های سفالگری و ایجاد شیوه‌های جدید، تغییر و تحولات سیاسی بوده است (گروبه، ۱۳۸۴، ۱۲)؛ بر این اساس، سفالینه گونه موسوم به کوباقه به ویژه نوع رنگارنگ را باید «سفال صفوی» دانست. زیرا علاوه بر نقش و طرحهای تزئینی آن که عمدتاً برگرفته از مکتب اصفهان است، تولید آن نیز تقریباً با شکل‌گیری آن حکومت، آغاز می‌شود و با تشکیل حکومت مزبور و همگام با آن تا زمان اوج شکوفایی و اقتدار آن دولت که عصر شاه عباس اول است، سیر تکاملی خود را می‌بینیم و سپس به تدریج از دور خارج می‌شود. در عین حال، ساخت و پرداخت این نوع سفالینه، به طور کامل متوقف نمی‌شود، به طوری که در حال حاضر نیز در نقاطی مانند «مندگناباد» تولید و ضمن مصرف محلی به برخی نقاط دیگر نیز صادر می‌گردد (تصویر ۱۲).

### خاستگاه سفال گونه موسوم به کوباقه:

منشأ و خاستگاه این نوع سفالینه، به دلایل زیر ایران است:

۱- کاوش‌های باستان‌شناسی: در کاوش‌های علم، محوطه‌های تاریخی متعددی مانند ربع رشیدی در تبریز (تصویر ۶) (روح انگیز، ۲۶)، تپه امامزاده بنیس در نزدیکی شبستر، منزل آیت الله مروج در اردبیل، تپه نزگه در تاکستان (لوح ۲)، قلعه الموت (لوح ۳) و شهر تاریخی گسکر (هفت داغان) در نزدیکی صومعه سرا (جهانی، ۱۳۸۵، ۸۰، ۷۸، ۸۲)، نمونه‌های فراوانی از سفالینه گونه کوباقه به دست آمد. همچنین از بررسیهای میدانی اینجانب که اخیراً در برخی از تپه‌های باستانی ری و ورامین در اطراف تهران به عمل آمد، نمونه‌های متعددی از این گونه سفال، اعم از هر دو نوع متقدم و متاخر از تپه شوره‌پزخانه واقع در روستای خانلوق در شهر ری، کشف شد. این آثار به مصدق ضربالمثل منطقی «آفتاب آمد، دلیل آفتاب» بر استفاده گسترده از آنها در داخل کشور و ایرانی بودن آنها دلالت می‌نمایند.

۲- آزمایش سنگنگاری (Petrography): نتایج حاصل از آنالیز سنگنگاری نمونه‌هایی از سفالهای گونه موسوم به کوباقه، منشأ ایرانی آنها را به اثبات رساند و دست کم شهرهای نیشابور، مشهد (تصاویر ۲ و ۳) و اصفهان را به عنوان مراکز مهم تولید آنها مشخص نمود. (گلمبک، ۱۳۸۵: ۱۵۴). همچنین آزمایش سنگنگاری نمونه‌هایی از این گونه سفال که در کاوش‌های باستان‌شناسی، قلعه الموت و تپه نرگه به دست

آمد، نشان داد که دارای منشأ واحدی می‌باشد، که احتمالاً همان آذربایجان است.

**۳- وجود کتیبه‌های فارسی به ویژه به خط نستعلیق بر روی برخی از آنها:** نوشه‌ها و اشعار فارسی، بر روی برخی از سفالهای گونه موسوم به کوباقه، به ویژه به قلم نستعلیق (تصویر ۱۰) که از ابداعات ایرانیان است و به وسیلهٔ میرعماد در زمان شاه عباس اول به بالاترین درجهٔ تکامل خود می‌رسد، دلیلی متعن بر صبغهٔ منشأ ایرانی و نیز تعلق آنها به عصر صفوی است. توضیح آنکه خط «نستعلیق» پس از «تعليق»، دومین قلم خاص ایرانیان است که از تلفیق دو خط «نسخ» و «تعليق» از نیمة دوم قرن هشتم هجری خودنمایی کرد. از آنجا که ذوق و سلیقهٔ نفر ایرانی، پیچیدگی و بی‌نظمی و دواویر ناقص خط تعليق را نمی‌پسندید، آن را با خط نسخ که خطی منظم و معتدل و زیباتر بود، درآمیخت و در نتیجهٔ خط ثالثی به نام «نسختعلیق» یا همان «نستعلیق» را به وجود آورد که نه کندنوسی نسخ و نه نواقص تعليق را دارد. نستعلیق، خطی است به «دور از افراط و تفریط، با نظم و متانت و دواویر ظریف و دلچسب» (فضائلی، ۱۳۵۰: ۴۴۴).

**۴- شیوه ساخت و پرداخت:** شیوهٔ تولید، ترئین و نقشماهیه‌های این‌گونه سفالها، کاملاً ایرانی است؛ توضیح آنکه در نوع متقدم این نوع سفالها که دارای نقوشی به رنگ سیاه در زیر لعاب فیروزه‌ای، آبی مایل به سبز و سبز مایل به زرد می‌باشد، قبل از اجرای نقوش سیاه، معمولاً طرحها را به صورت خطی ظریف، بر بدنهٔ سفال، خراشیده‌اند. در این آثار از به کار بردن اشکال انسانی، پرهیز و در عوض از نقشماهیه‌های گیاهی مانند گل و بوته، اسلامی، ترنج و پیچک‌هایی به شیوه ایرانی استفاده شده است (تصاویر ۱-۳). برخی از آنها نیز دارای کتیبهٔ فارسی هستند (تصاویر ۲-۱) (هیلن برنده، ۱۳۸۶: ۲۱۸؛ کامبخش فرد، ۱۳۷۹: ۴۷۲؛ Fehervari 1957: 78؛ Lane, 2000: 108). نکتهٔ مهم آنکه سفالهای کوباقه نوع «قلم سیاه» و «قلم سبز»، به وضوح از سفالهای ناشی شده زیر لعاب به ویژه نوع «قلم مشکی» که در سده‌های ۶ تا ۸ هجری در مرکز مهم سفالگری ایران مانند کاشان و جرجان تولید می‌شدند (کریمی و کیانی، ۱۳۶۴: ۴۴) الگو و تأثیر پذیرفته‌اند.

سفالهای گونه موسوم به کوباقه، نوع رنگارنگ نیز، هم از لحاظ رنگ و هم از جهت نقش، از سفالهای «مینایی» و «نقاشی شده روی لعاب» سده‌های ۶ و ۷ هـ.ق. تأثیر پذیرفته و همانند آنها با رنگ‌های متنوع و به دو صورت، نقش و نگار گردیده‌اند. گروهی صرفاً مزین به نقشماهیه‌های گیاهی و طرح‌های هندسی هستند (تصاویر ۶-۸ و لوح‌های ۱-۳). دستهٔ دیگر، با نقوشی شامل حیوان (تصویر ۱۱)، پرنده، انسان و به ویژه چهره و نیم تنۀ فوقانی انسان‌های ملیح و زیبا (تصاویر ۹-۱۰) در زمینهٔ گل و گیاه و به‌خصوص در میان قاب‌های دالبری برجسته، آراسته گردیده‌اند. این نوع سفال‌ها دارای پرتره انسانی هستند و به شیوهٔ «رضاعی» و «مکتب اصفهان» تصویر شده‌اند. بنابراین آنها را با توجه به آثار نگارگری مکتب صفوی، می‌توان «یکه صورت» نامید.

از نقوش رایج سفال مینایی، نقش سوار و سوارکار می‌باشد که در آثار سفالین گونه موسوم به کوباقه، نوع رنگارنگ آن نیز مورد استفاده قرار گرفته است (تصویر ۱۱). بنابراین الگوی سفالینهٔ کوباقه نوی رنگارنگ، سفال مینایی بوده است.

از دیگر نقاط مشترک و قابل قیاس این دو نوع سفال شاخص جهان اسلام و ایران، نقش مؤثر اقتصاد و تجارت در رونق و افول هر دوی آنها است؛ به طوری که افول سفال مینایی در ایران، مقارن با زوال صادرات آن بوده (Rogers, 1989: 261) و این بر اثر حمله مغول حادث می‌شود. سفال گونه موسوم به کوباقه نیز هم

در داخل مورد مبادله قرار می‌گرفته و هم به خارج از کشور مانند «کوباقه» صادر می‌شده است چرا که به عنوان مثال، این گونه سفالینه‌ها که در کاوش‌های باستان‌شناسی قلعه الموت، تپه نرگه در نزدیکی تاکستان و شهر تاریخی گسکر (هفت دغنان) در استان گیلان به دست آمده‌اند، تولید محلی نیستند. واقع شدن نرگه و گسکر در مسیر و در نزدیکی جاده‌های شاه عباسی نیز دلیلی بر وارداتی بودن سفال‌های مزبور است.

نمونه‌های فراوان این گونه سفال‌ها که در کوباقه یافت شده، نیز به دلایل زیر وارداتی می‌باشند:

● برسیها و شواهد تاریخی، دلالتی بر انجام فعالیتهای مهم و قابل توجه سفالگری و کاشیگری در ناحیه کوباقه ندارند. مردم آنجا هرگز سفالگر (لاقل به معنای واقعی کلمه) نبوده‌اند و لذا این سفالینه‌ها نمی‌توانند ساخت محلی باشند. بر عکس، داده‌ها و مدارک موجود و شواهد تاریخی، اهمیت فلزگری آن منطقه را به ویژه در زمینه تولید برخی سلاحهای سرد مانند چاقو، دشنه، زوبین، زره، سپر و کلاه‌خود تأیید می‌کنند. ساکنان آنجا قرنها در زمینه ساخت جنگ افزارها و اشیاء فلزی ترئینی شهرت داشتند (Pope, 1939: 1651). نام قدیم کوباقه نیز که آن را «زرهگران» می‌نامیده‌اند (آقادسی، ۱۳۸۲: ۴۶، ۴۷)، و حتی نام کنونی آن یعنی «کوباقه» یا «کوباقچی» که برگرفته از «کوبیچی» به معنی «زره» است (دیماند، ۱۳۶۵: ۱۰۲)، مؤید این مطلب می‌باشد؛ ضمن آنکه مناطق مذکور، از قدیم به لحاظ داشتن معادن غنی فلزاتی همچون نقره و مس (آقا قدسی، ۱۳۸۲: ۴۵)، مورد توجه بوده‌اند.

برخی متون نیز سرقت، غارت و مسلح بودن مردان داغستان و کوباقه را مورد توجه و حتی تأکید قرار داده‌اند، که خود، مؤید ارتباط تنگاتنگ آنها با فلز و فلزگری است، نه سفال و سفالگری؛ به عنوان مثال، التاریوس در سفرنامه‌اش راجع به اشتغال مردم آنجا می‌نویسد: «از طریق گله‌داری زندگی می‌کنند که اغلب کار زنان آنهاست. مردان از خانه بیرون می‌روند و این طرف و آن طرف به دزدی و غارت می‌پردازند؛ برای آنان اهمیتی ندارد که حتی فرزندان دوستان، خواهران و برادران خود را بربایند و به ایرانیها و ترکها بفروشند.... معمولاً هنگام رفتن، چه سواره و چه پیاده، مسلح‌اند و زره، سپر و کلاه‌خود با خویشتن دارند و تیر و کمان و زوبین نیز حمل می‌کنند» (التاریوس، ۱۳۶۳: ۳۶۶). احتمالاً همین عوامل که بر خطرناک بودن ساکنان کوباقه و به طور کلی مردم ایالت داغستان دلالت دارد، موجب گردیده بود تا بر اساس استناد و فرمان‌های موجود، شاه عباس اول و شاه صفی اوّل برای تأمین امنیت در مرازهای شمال غربی حکومت خود، سیاست غیرخشونت‌آمیزی را با مردم آنجا در پیش گیرند (مرعشی، ۱۳۸۸: ۸۶).

● در حفاریهای باستان‌شناسی اخیر، که در «دریند» داغستان انجام شد، نیز هیچ ظرف سفالین مجلل و قابل توجهی که تولید آن منطقه باشد به دست نیامد. لذا این نظر مبنی بر اینکه ظروف شاخص و مهم موسوم به کوباقه، در آنجا تولید شده باشد، رد می‌گردد (Golombok, 1999: 411).

● کشف صدها بشتاب و قدح سفالین شاخص، آن‌هم از یک گونه خاص، در قصبه دورافتاده و کوچک کوباقه، بدون آنکه همراه با قطعات شکسته سفالین، ضایعات پخت و اثری از کوره سفالگری باشد، این نظریه را که آثار مکشوف، خاستگاه و منشأ محلی دارند، رد و بر عکس، نظریه وارداتی بودن آنها را به شدت تقویت می‌نماید (رفیعی، ۱۳۷۸: ۱۶۹).

## موارد مصرف و کاربرد سفالهای مکشوف در کوباقه

به طور کلی، این گونه آثار از لحاظ کاربرد، به دو گروه کلی یعنی کاشیها - که در بنا و معماری کاربرد دارند - و ظروف تقسیم می‌شوند. ظروف نیز به دو دسته قابل تقسیم‌اند: یک گروه که جنبه مصرفی داشته و از آنها در ارتباط با غذا و آب، بهویژه در آشپزخانه و سفره استفاده شده است؛ گروه دیگر، سفالهایی که جنبه تجمیلی داشته و به صورت قابهای تزئینی، مورد استفاده قرار گرفته‌اند.

به طور کلی، با توجه به برخی شواهد و قرایین به نظر می‌رسد ساکنان قصبه کوباقه، این سفالها را در سه زمینه و از سه جهت به شرح زیر مورد توجه و استفاده قرار می‌داده‌اند:

● از لحاظ پشتوانه اقتصادی و جنبه شائیت: این آثار موجب شأن، منزلت و اعتبار برای آنها بوده و به نوعی، جنبه پشتوانه اقتصادی برایشان داشته است.

● از جنبه زیستی و تجمیلی: مردم کوباقه، از سفالهایی مزبور برای زینت منازل و آراستن اتاقهای خود و به عنوان ابزار و آلات تجملاتی استفاده می‌کردند و لذا آنها را در معرض دید دیگران قرار می‌دادند (حسن ۱۳۷۷: ۱۸۸). به همین دلیل، بسیاری از «نمونه سفالهای مکشوف در کوباقه، دارای سوراخهایی هستند که آنها را از آنها از سقف می‌آویخته‌اند؛ در صورتی که نمونه‌های مکشوف در ایران، فاقد سوراخ هستند» (Golombok, 1999: 407). لازم به ذکر است که همواره بسیاری از ابداعات و دستاوردهای جدید فنی و هنری صنعتگران و هنرمندان، ناشی از روحیه تجمل طلبی انسانها بهویژه طبقات مرغه و حاکمان بوده است (اتینگهاوزن و گرابر، ۱۳۷۸: ۱۸۸).

● از بعد مصرفی: نمونه‌های زیادی از سفالهای مکشوف در کوباقه، نشان می‌دهد که چندین نسل از آنها استفاده نموده‌اند؛ به طوری که سوراخهای خراب شده را با سوراخهای جدید، جایگزین کرده‌اند. به نظر می‌رسد از این ظروف، علاوه بر نمایش، به صورت کاربردی (Golombok, 1999: 416)، و لاقل در مراسم و میهمانی‌ها نیز استفاده می‌کرده‌اند.

### نتیجه‌گیری:

کاوش‌های علمی باستان‌شناسی و کشف آثار سفالین گونه موسوم به کوباقه، در برخی از شهرهای خراسان مانند نیشابور و بیرجند، و نیز انجام آزمایش‌های سنگ‌نگاری، خراسان و به ویژه نیشابور و مشهد ( تصاویر ۲ و ۳) را به عنوان خاستگاه و از جمله مراکز اصلی و آغازین تولید این نوع سفال، به اثبات رسانده است. این امر نیز دور از انتظار نیست؛ زیرا که خراسان و به خصوص نیشابور همواره از مراکز مهم سفالگری دوره اسلامی بوده و در دوره صفویه نیز آن استان به ویژه مشهد به عنوان یکی از اصلی‌ترین مراکز تولید سفال و چینی آبی و سفید شناخته شده‌اند.

ساخت این گونه سفالینه، احتمالاً پس از خراسان و چه بسا همزمان با آن، در آذربایجان و بهویژه تبریز ادامه و حتی رونق می‌یابد و این امر را کاوشها و یافته‌های اردبیل، ریع رشیدی در تبریز و شبستر ثابت نموده است. ظروف نوع کوباقه تولیدی آذربایجان «دارای نقوش زیر لعابی سیاه و آبی با طرحهای هندسی و گیاهی‌اند. نوارهای دور تا دور با طرح لانه زنبوری شش‌گوش و یک یا دو نقطه در هر حفره لانه، رواج خود را حفظ کرده‌اند؛ چنانکه نقش موجی مجرد در لبه ظرف رایج ماند» (کنی، ۱۳۸۷: ۵۹).

بنابراین آذربایجان نیز به عنوان یک خاستگاه مهم سفالینه‌گونه موسوم به کوباقه، مورد توجه جدی قرار گرفته است؛ زیرا اولًا نزدیک به کوباقه است؛ ثانیاً از مراکز مهم سیاسی، اقتصادی، تجاري، صنعتی، هنری و سفالسازی ایران، بهویژه در عصر صفویه محسوب می‌شده است. پوپ در این مورد می‌نویسد: «همان‌طور که دکتر دیماند حدس زده، این احتمال وجود دارد که این سفالها در حومهٔ تبریز ساخته شده باشند» (Pope, 1930: 95). منحصر بودن راه ارتباطی بین ایران و قفقاز از طریق تبریز نیز مؤید این نظریه است؛ چنانکه شاردن در این زمینه می‌نویسد: «تنهای راهی که بحر خزر را به بحر اسود، و قفقاز را به ایران و عراق متصل می‌کند، باید از تبریز بگذرد؛ مثلاً راه آستارا، اردبیل، تبریز، خوی، ارزروم و طرابوزان، بحر خزر را به دریای سیاه مربوط می‌کند و تهران، قزوین، زنجان، میانج، تبریز، جلفا، ایروان، تفلیس و داخلهٔ فلات ایران را به ماوراء قفقاز متصل می‌نماید و به واسطهٔ دریاچه ارومیه از راه رواندوز به موصل و عراق متصل می‌شود؛ از جنوب نیز راه دیگری آن را به مراغه و ساوجبلاغ (مهاباد) و کردستان وصل می‌نماید. پس چنانکه دیده می‌شود، وجود این راهها، موجب اهمیت تبریز و مرکریت تجاری آن شده و به همین جهت، یکی از مهمترین شهرهای ایران گردیده است» (شاردن، ۱۳۳۶: ۳۵۱-۳۵۰).

به نظر می‌رسد ساخت این نوع آثار، با اشغال تبریز در اوایل به قدرت رسیدن شاه عباس اول، در اواخر قرن دهم هجری، در آن شهر تنزل می‌یابد (کبی، ۱۳۸۷: ۱۱۳)؛ ولی به علت مهاجرت سفالگرانی که این نوع سفال را در تبریز تولید می‌کردند به برخی از نقاط دیگر کشور، از یک طرف و نیز رونق شیوهٔ هنری عباسی و گسترش سبک اصفهانی و استقبال مردم از آن از طرف دیگر، موجب می‌شود تا تولید و توزیع این گونه سفالینه‌ها و کاشیها بهویژه گونهٔ رنگارنگ آن که گونه «شاخص صفوی» به شمار می‌آیند، در مناطقی مانند قزوین، اصفهان؛ شهرهای ساحلی دریای مازندران از قبیل تنکابن و گسکر و حتی تهران، گسترش یابد. داده‌های باستان شناختی نیز این نظر را تأیید می‌نماید؛ به طوری که در کاوشهای ساوه (بهرامی، ۱۳۲۷: ۱۰۱) و برخی شهرهای ساحلی دریای مازندران مانند تنکابن و تمیشه (Fehervari, 2000: 273) و همچنین در مطالعات میدانی اطراف تهران، بهویژه ری که اخیراً توسط نگارندهٔ صورت گرفت، نمونه‌هایی از این گونه سفال‌ها یافت گردیده است.

لازم به ذکر است که انتقال پایتخت در اوایل قرن ۱۱ هـ.ق. از قزوین به اصفهان و نیز ایجاد شهر اشرف البلاط در ساحل جنوب شرقی دریای مازندران و انتخاب آن شهر به عنوان پایتخت تابستانی شاه عباس، و به طور کلی مورد توجه قرار گرفتن برخی مناطق ساحلی مازندران مانند فرح‌آباد ساری و عباس‌آباد بهشهر، در آن دوره، موجبات حضور گسترده‌تر صنعتگران و هنرمندان از جمله سفالگران را در آن مناطق فراهم نمود. تهران نیز در زمان شاه تهماسب، مورد توجه قرار گرفت و توسعه یافت، به طوری که ذکر این شهر و شهرت واقعی آن از زمان پادشاهی او آغاز گردید و او به واسطهٔ کثرت درختان و فراوانی آب و نزهت و صفاتی آنجا در سال ۹۶۱ هـ.ق. فرمان داد تا به گرد شهر مزبور، بارویی با ۶۰۰۰ گام و ۱۱۴ برج به تعداد سور قرآن کریم، احداث کنند و در هر برج یک سوره دفن نمایند (کریمان، ۱۳۵۵: ۱۲۰-۱۲۲).

نتیجه آنکه ساخت، پرداخت و توزیع سفالها و کاشیهای گونهٔ موسوم به کوباقه، که «گونهٔ صفوی» محسوب می‌شوند، در شهرها و مراکز مهم فرهنگی، مذهبی، سیاسی، اقتصادی و تجارتی صفوی صورت گرفته است.

لازم است از همکاری‌های بی‌دریغ سرکار خانم دکتر حمیده چوبک، سرپرست پایگاه پژوهشی دژ حسن

صباح در الموت، جناب آقای دکتر محمد جواد ثقفی، مدیر کل موزه‌های دانشگاه تهران و دو تن از همکارانشان، آقای مصطفی ده‌پهلوان و خانم صدیقه هاله‌زرینه، دکتر احمد چایچی امیرخیز، دکتر محمدصادق نقشینه و دکتر حمیدرضا ولی‌پور و دیگر سروران گرامی، که امکان مطالعه و بررسی سفال‌های گونه موسوم به کوباقه موجود در موزه مقدم دانشگاه تهران و نمونه‌های مکشوف در کاوش‌های باستان‌شناسی قلعه الموت، تپه امامزاده بنیس شبستر و تپه نرگه تاکستان را فراهم نمودند، صمیمانه تقدیر و تشکر نمایم.

Archive of SID

## منابع

- آفاذسی، عباسقلی(۱۳۸۲) گلستان ارم، وزارت امور خارجه، تهران.
- اتینگهاوزن، ریچارد و گرابر، الگ(۱۳۷۸) هنر و معماری اسلامی، ترجمه یعقوب آزنده، سمت، تهران.
- التاریوس، آدام (۱۳۶۳) سفرنامه آدام التاریوس، بخش مربوط به ایران، ترجمه احمد بهپور، ابتکار.
- بهرامی، مهدی(۱۳۲۷) صنایع ایران، ظروف سفالین، دانشگاه تهران، تهران.
- جهانی، ولی،(۱۳۸۵) «گزارش دومین فصل گمانه زنی و تعیین حریم شهر تاریخی گسکر (هفت دغنان)»، سازمان میراث فرهنگی، صنایع دستی و گردشگری استان گیلان (مرکز پژوهشی) ( منتشر نشده).
- حسن، زکی محمد(۱۳۷۷) هنر ایران در روزگار اسلامی، ترجمه محمد ابراهیم اقیلیدی، صدای معاصر، تهران.
- دیماند، س.م.(۱۳۶۵) راهنمای صنایع اسلامی، ترجمه عبدالله فریار، علمی و فرهنگی، تهران.
- رفیعی، لیلا(۱۳۷۸) سفال ایران از دوران پیش از تاریخ تا عصر حاضر، یساولی، تهران، ۱۳۷۸.
- روح انگیز، لاله، «گزارش کاوشهای ربع رشیدی تبریز»، سمینار یکروزه ارائه دستاوردهای فعالیتهای میدانی باستان‌شناسی دوره اسلامی، پژوهشکله باستان‌شناسی سازمان میراث فرهنگی و گردشگری، صص ۲۴-۲۷.
- شاردن(۱۳۳۶) سیاحتنامه شاردن، ج ۳، ترجمه محمد عبیاسی، امیرکبیر، تهران.
- فضائلی، حبیب‌اله(۱۳۵۰) طاس خط، انجمن آثار ملی اصفهان، اصفهان..
- کامبخش‌فرد، سیف‌الله(۱۳۷۹) سفال و سفالگری در ایران از ابتدای نوینگی تا دوران معاصر، ققنوس، تهران.
- کریمان، حسین(۱۳۵۵) تهران در گذشته و حال، دانشگاه ملی ایران.
- کریمی، فاطمه و کیانی، محمدیوسف(۱۳۶۴) هنر سفالگری دوره اسلامی ایران، مرکز باستان‌شناسی ایران.
- کنبی، شیلا، عصر طلایی(۱۳۸۷) هنر ایران (۱۳۲۵-۱۱۰۷) هجری قمری / ۱۵۰۱-۱۷۲۵ میلادی)، ترجمه حسن افشار، مرکز، تهران.
- گرویه، ارنست ج.(۱۳۸۴) سفال اسلامی، ترجمه فریاز حائری، کارنگ، تهران.
- گلمبک، لیزا، «صنعت سفال صفویه کرمان»، برگدان فربیا کرمانی، مجله اثر، شماره ۴۰ و ۴۱، تابستان و پاییز؛ صص ۱۵۱-۱۶۷.
- گنجوی، سعید(۱۳۸۰)، کاوش تپه نرگه، فصل چهارم، دانشگاه آزاد اسلامی، واحد ابهر، تابستان ۱۳۸۰ ( منتشر نشده).
- ، کاوش تپه نرگه، فصل پنجم، دانشگاه آزاد اسلامی، واحد ابهر، تابستان ۱۳۸۱ ( منتشر نشده).
- لباف خانیکی، رجبعلی(۱۳۷۸) سیمای میراث فرهنگی خراسان، سازمان میراث فرهنگی کشور، تهران.
- مرعشی، سید محمدحسین و مرعشی، سیده فاطمه(۱۳۸۸) «اسناد تاریخی ایران در کتابخانه انتستیتوی تاریخ آکادمی علوم گرجستان»، کتاب ماه تاریخ و جغرافیا، شماره ۱۳۹، آذر ۱۳۸۸، صص ۸۵-۹۷.
- ویلکینسون، چارلز(۱۳۷۹) «رنگ و طرح در سفالینه ایرانی»، در: اوجهی در رخشان هنر ایران، ویراستاران، ریچارد اتینگهاوزن و احسان یارشاطر، ترجمه هرمز عبدالله و رویین پاکباز، آگاه، تهران؛ صص ۱۴۹-۱۳۳.
- هیلن برنده، رابرت(۱۳۸۶) هنر و معماری اسلامی، ترجمه اردشیر اشراقی، روزنه، تهران.
- Fehervari, Geza(2000) *Ceramics of the Islamic World in the Tareq Rajab Museum*,London & New York.

Golombok; Lisa, "The Mystery of Kubachi Wares", *Proceedings of the Third European Conference of Iranian Studies*, edited by Charles Melville, Wiesbaden 1999, pp. 407- 417.

Golombok, Lisa, Mason; Robert B., Bailey; Gauvin A.(1996) *Tamerlane's Tableware*, Toronto, Mazda Publishers in association with Royal Ontario Museum.

Lane, Arthur(1957) *Later Islamic Pottery Persia, Syria, Egypt, Turkey*, London, Faber and Faber.

Loukonine, Vladimir & Ivanon, Anatoli (2003) *Persian Art: Lost Treasures*, London.

Pope, Arthur Upham(1939) *A Survey of Persian Art*, Vol. II, London and New York.

----- (1938) *A Survey of Persian Art*, Vol. V, London and New York.

----- (1930) *An Introduction to Persian Art since Seventh century A.D.*, London, Peter Davies.

- Rogers, M.(1989) "Ceramics", The Arts of Persia, edited by R.W.Ferrier, New Haven & London, Yale University Press; pp. 255- 269.
- Soustiel, Jean(1985) *La ceramique islamique le guide du connoisseur*, Fribourg (Suisse).
- Watson, Oliver(1988) "Ceramics", Islamic Art in the Keir Collection, London, Faber and Faber.
- (2004) *Ceramics from Islamic Lands*, London, Thames & Hudson.

Archive of SID



تصویر ۱. بشقاب سفالین پایه دار، گونه موسوم به کوباقه، نوع قلم سیاه؛ ۸۷۳ هـ-ق.. احتمالاً نیشابور؛  
مکشوف در کوباقه؛ موڑه ملی هنر شرقی، رم (Pope 1938, Pl., 786 B. & Lane 1957: Pl. 20 A; (Golombek, Mason, & Bailey, 1996 : 210, 251



تصویر ۲. بشقاب سفالین پایه دار، گونه کوباقه؛ نوع قلم سیاه؛ ۸۸۵ هـ-ق؛ تولید نیشابور بر اساس نتایج  
آزمایش سنگ‌نگاری، گالری هنری والترز، بالیمور (Golombek, Mason, & Bailey, 1996: 209, 250)



تصویر ۳. بشقاب سفالین؛ گونه کوباقه؛ نوع قلم سیاه؛ تولید مشهد براساس نتایج آزمایش سنگنگاری  
(Golombok, Mason & Bailey, 1996, 216, 243)



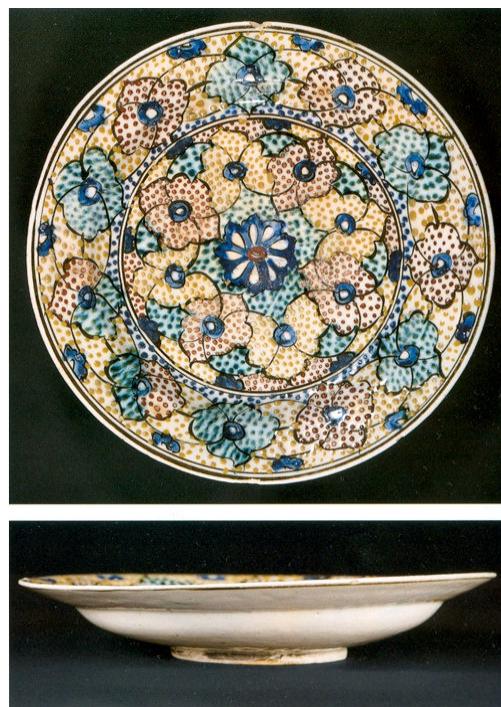
تصویر ۵. بشقاب سفالین با لبه دالبری، گونه موسوم  
به کوباقه؛ نوع قلم سبز؛ اوایل قرن ۱۰ هـق.؛ مجموعه  
کی یر (Watson 1988:Colour Pl. 43)



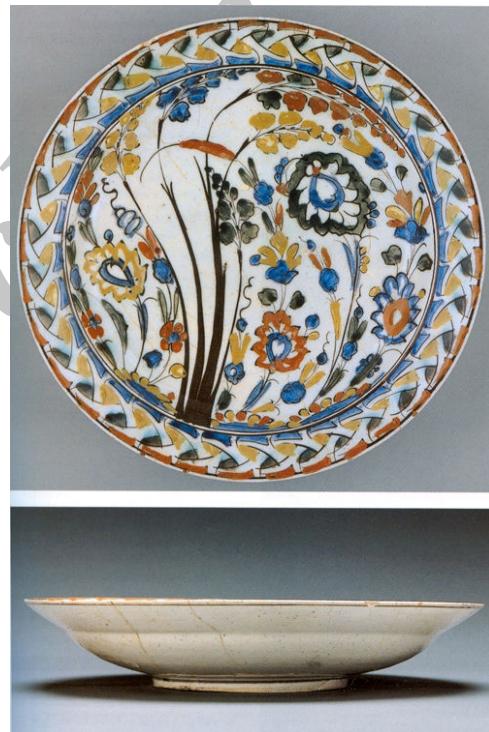
تصویر ۴. بشقاب سفالین لبه تخت دالبری، گونه  
کوباقه؛ نوع قلم سبز؛ قرن ۹ هـق.، ورارود و  
خوارزم؛ احتمالاً بخارا، موزه لور، پاریس  
(Soustiel 1985: 263)



تصویر ۶. بشقاب سفالین پایه دار، گونه کوباقه؛ نوع رنگارنگ؛ مکشوف در کاوش‌های ربع رسیدی تبریز (روح  
انگیز، ۲۶)



تصویر ۷. بشقاب سفالین با پایه مدور، گونه کوباقه؛ نوع رنگارنگ؛ حدود ۱۰۱۰ هـق؛ موزه ملی کویت  
(Watson 2004: 461)



تصویر ۸. بشقاب سفالین با پایه مدور، گونه کوباقه؛ نوع رنگارنگ؛ حدود ۱۰۱۰ هـق؛ موزه ملی کویت  
(Watson 2004: 459)



تصویر ۹. بشقاب سفالین، گونه کوباچه؛ نوع رنگارنگ؛ قرن ۱۰ یا ۱۱ هـ؛ موزه دفینه، ش ۷۵۱-م



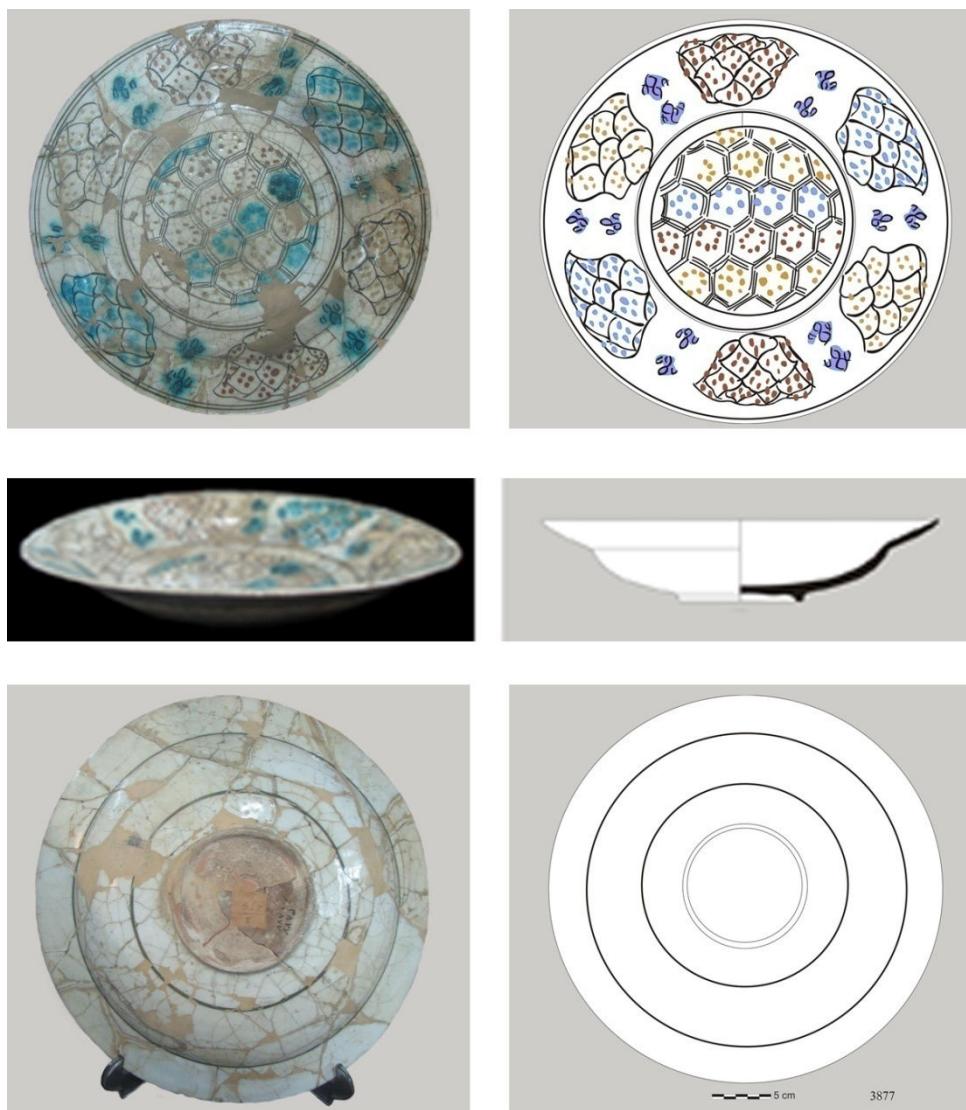
تصویر ۱۰. بشقاب سفالین با پایه مدور کوتاه، گونه کوباچه؛ نوع رنگارنگ؛ حدود ۱۰۱۰ هـ؛ موزه ملی  
کویت (Watson 2004: 460)



تصویر ۱۱. کاشی گونه کوباقه؛ نوع رنگارنگ؛ احتمالاً قرن ۱۰ یا ۱۱ هـ؛ منسوب به بقعه شیخ صفی؛  
موزه ملی ایران، ش ۲۲۵۰۴



تصویر ۱۲. نمونه‌ای از ظروف مشابه گونه کوباقه؛ مندگناباد؛ دوره معاصر (لیاف خانیکی ۱۳۷۸: ۸۵)



لوح ۱. بشقاب سفالین، گونه کوباصه؛ نوع رنگارنگ؛ قرن ۱۰ هـق؛ ساوه؛ موزه ملی ایران، ش ۳۸۷۷



لوح ۲. تصویر و طرح نمونه‌هایی از سفالهای گونه کوباقه؛ نوع رنگارنگ؛ مکشوف در کاوش‌های تپه نرگه  
(گنجوی ۱۳۸۰: ۲۱۱، ۲۲۲، گنجوی ۱۳۸۱: ۳۳، ۳۸، ۸۱، ۸۴)



لوح ۳. تصویر و طرح نمونه‌هایی از سفالهای گونه کوباد؛ نوع رنگارنگ؛ مکشوف در کاوش‌های قلعه الموت.